

広報 さかき

2005 JUNE
6 町花 ばら
No.339
平成17年6月



5月22日(日)、びんぐしの里公園において
「第3回子どもフェスティバルinびんぐし」
が開催されました。

元気いっぱいのステージ発表や、まが玉づくり、小刀づくりなどの体験教室に加え、模擬店もたくさん出店し、子どもも大人も大いに楽しんだ1日でした。

坂城町合併50周年記念展覧会 I

刀匠宮入行平と宮入一門 ~その真髓をさぐる~



坂城町の合併50周年を記念する展覧会の第1弾として、鉄の展示館並びに隣接コミュニティセンターを会場に、当町出身の人間国宝・故宮入行平刀匠とその一門刀工に焦点をあてた展覧会を開催します。

現代の刀工界において、後世に「宮入派あるいは宮入伝」と称せられるであろう、独自の世界を築き上げた宮入刀匠と、その精神を受け継ぐ一門の刀工たち。それぞれが精魂を込めて鍛刀した出色の刀剣作品を一堂に展示し、宮入一門に流れるその真髓を理解していただける内容です。

会期中には刀剣関係の職人たちによる実演会、並びに(財)日本美術刀剣保存協会事務局長・後藤安孝氏を講師にお迎えした講演会も開催します。

- ◆期 間 6月24日(金)～8月28日(日)
◆開館時間 午前9時～午後5時(入館は午後4時30分)
◆入 館 料 大人400円、中学生200円
(小学生以下・町内中学生は無料)

職方による実演会

- 【研磨】【鞘作り】【^{はばき}鐺作り】【柄巻き】【銘切り】
刀剣制作に携わる職人の技を間近にご覧いただけます
・7月2日(土)・3日(日) 午前10時～(閉館まで随時)
・鉄の展示館隣接コミュニティセンター2階多目的ホール
・実演見学自由(鉄の展示館への入館が必要)

講演会 「日本刀の魅力について」

- ・講師：後藤安孝氏(財)日本美術刀剣保存協会事務局長)
・7月16日(土) 午後1時30分～
・鉄の展示館隣接コミュニティセンター2階多目的ホール
・定員：200名
聴講無料(鉄の展示館への入館が必要)

◎問い合わせ先

鉄の展示館 ☎・有線82-1128

新たな野菜栽培のために

マルチを張る機械の貸出し開始

町では野菜の里づくりを目指して、アスパラガス、ケール、サヤインゲン、イタリアンパセリなどの新たな野菜栽培への挑戦を始めました。栽培を進める中で、多くの生産者の方から要望のあった、マルチを張る機械(マルチャー)を導入しました。機械の貸出し料金は、下記の表をご確認ください。

機械の利用を希望する方は、下記までご連絡ください。

◎申込・問い合わせ先

農林課 坂城町農業支援センター
☎82-3111(内線164)
有線88-1041

() 内の金額は町外利用者の場合



作業名	賃金又は料金	適 用
マルチャー一式	3,000円(4,500円)	10a当たり
マルチ張り	5,000円	10a当たり(オペレーター付き)
平畝マルチ整形板	1,000円(1,500円)	10a当たり(耕耘機6PS以上)

合併50周年



花とみどりがいっぱいのまちづくり



☆自慢の花で、行き交う人にも安らぎを

花とみどりによる豊かな景観づくりは、そこに暮らす人々だけでなく、道を行き交う人々にも潤いや安らぎを与えてくれます。地域の皆さんの主体的な参加による、花いっぱい潤いのある地域づくりを進めるため、自宅で花を育てている方は、できるだけ道路から見える場所で花を咲かせていただき、花をとおして地域の皆さんと道行く人が和める環境づくりをしましょう。

☆中心市街地をあなたの花で彩ろう —プランターを管理してくれる方募集—

坂城駅周辺中心市街地の道路沿いなどにプランターによる花の飾りつけを地域の皆さんの参加により行う計画をしています。

そこで、プランターに植えたサフィニアやペチュニアの管理をしていただける方を募集します。

- ・ **設置場所**：坂城駅周辺の横町、立町、込山地区の道路沿い及び公共施設などの駐車場
- ・ **期間**：7月から10月頃まで
- ・ **管理の内容**：毎日の水やり、花がら摘みなど
- ・ **申込締切**：6月20日(月)まで

☆「花のある風景」を紹介します

地域の皆様のご自慢の花を広報で紹介する予定です。きれいに花を咲かせているお宅を紹介してください。

▶サフィニアの鉢植



◀鬼頭忠雄さん(日名沢・産業道路沿い)のお宅の花壇



◎申込・問い合わせ先

都市・下水道課 公園緑地係

☎82-3111 (内線252) 有線88-1015

議会新体制でスタート

議長に池田一重氏

副議長に円尾美津子氏が就任

平成17年第1回坂城町議会臨時会が5月17日に開会され、正副議長の改選をはじめ各常任委員会の委員などが選任されました。平成17年度以降に向けて、新体制の議会がスタートしました。



議長
池田 一重氏



副議長
円尾 美津子氏

議会選出監査委員に

関正義氏を選任

議会選出監査委員として、関正義氏が議会の同意を得て、町長から選任されました。前任の柳沢昌雄氏は平成13年5月から4年間ご尽力いただきました。

環境について考えよう！

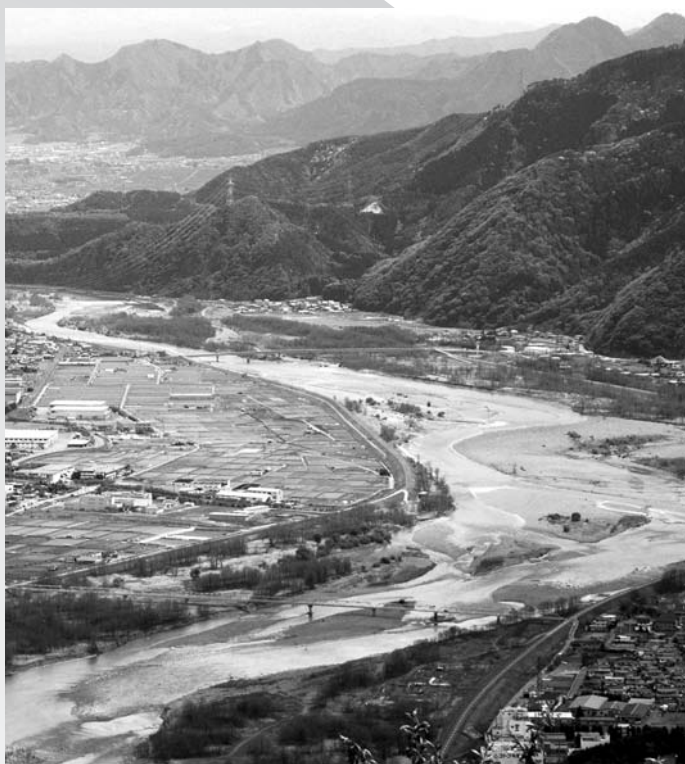
豊かな未来は、一人ひとりの意識から

☆6月は「環境月間」です

環境保護の一層の推進を図ることを目的に、6月1日から30日までの1ヶ月間は「環境月間」と定められ、全国的な運動が展開されます。

今年2月には地球温暖化防止への対策として「京都議定書」が発効するなど、地球規模で環境問題への関心が高まっています。

この機会に、地球規模の環境から身近な環境まで、私たち一人ひとりがより良い環境をつくるにはどうすればよいのか考えてみましょう。



☆犬のフンで迷惑しています

町内各所で犬のフンに関する問題が発生しています。

散歩の際に、飼い犬にフンを見受けられますが、散歩中のフンは、飼い主が責任を持って必ず片付けるようにしてください。道路や他人の敷地にフンをさせたままにすることは不法投棄と同じです。愛するペットのためにも周りに迷惑をかけない管理をお願いします。

☆害虫が発生する季節です

木々の若葉が生い茂り、みどり豊かな季節となりますが、一方でアメリカシロヒトリをはじめとする害虫が発生する季節でもあります。

アメリカシロヒトリは樹木の葉をすべて食い荒らした後、別の木に移り、食害していきます。近隣でのトラブルの原因となる場合もありますので、庭木にアメリカシロヒトリを発見した

時は、周辺の樹木に被害を及ぼさないように、早めの駆除を心がけましょう。

☆ごみのポイ捨てはやめましょう

清らかな川の水、美しい山のみどりは、私たちの心に「ゆとり」と「やすらぎ」を与えてくれるだけでなく、明るく健康的で豊かな生活を過ごすために欠かせないものです。

しかし、残念なことに、道路、山林、河川などに「ポイ捨て」

された空き缶、空きビン、ビニール袋などのごみが目につきます。

町では不法投棄パトロールを実施しています。不法投棄は犯罪ということを自覚し、絶対にやめましょう。

私たち一人ひとりがマナーを守るよう自覚し、環境に配慮した行動をとることが求められています。みんなでルールを守り、美しいまちづくりを心がけましょう。



叙 勲



菱田拓郎さん(大宮)
旭日双光章

菱田さんは、昭和54年から平成15年までの24年間にわたり、坂城町議会議員として在職され、地方自治の振興にご尽力をいただきました。
特に平成3年から平成5年までの2年間は議会副議長として、平成5年から平成7年までの2年間は議会議長として、円滑な議会運営と町の発展に多大な貢献をされました。

信濃村上氏及び村上義清・北国街道関係の 展示品の借用・寄贈のお願い



▲改修が終了した旧春日邸

旧春日邸の長屋門▼

立町通りの「旧春日邸」は、昭和6年建築の木造三階建ての重厚な日本建築で、平成12年に逝去された春日徹郎さんが長年住居兼春日医院として使われていた建物です。

また、この敷地は江戸時代のはじめ、坂本宿本陣が置かれていた場所でもあり、通りに面した長屋門が当時の面影を残しています。

平成13年に、ご遺族の方からまちづくりのためにとご寄付をいただいで以降、建物の活用について懇話会を設け検討する中で、鉄の展示館と併せた中心市街地の核施設として位置づけ、信濃村上氏や、信濃の武将村上義清、北国街道坂本宿関係の歴史展示の館として整備する方針が定められ、このほど建物の改修が終了しました。

今年10月の開館を目指し、展示資料の準備をはじめ、「食の交流」といった機能も検討を進めています。現在予定している展示物は、川中島合戦にて村上義清が活躍している様子が描かれている屏風(川中島合戦図屏風・紀州本)、村上義清の書いた古文

書、坂本宿の制定に関する古文書の複製や、年表、パネルを計画しています。地域の方が保管している貴重な村上氏関係や北国街道関係の資料を借用又は寄贈いただき展示していきたいと考えていますので、皆様のご自宅にある関係資料(古文書、掛け軸、かんざし、衣類など江戸期ぐらいまでのもの)の提供をお願いします。

「見て楽しみ郷土坂本の歴史が学べる」ような展示施設として、町内外に発信し、にぎわい創出につなげていく場として活用されるよう、皆さんのご協力をお願いします。

◎お問い合わせ先

鉄の展示館
☎・有線 82-11128
文化センター
☎・有線 82-11109



人間国宝「故宮入行平刀匠」顕彰碑の重さ当てクイズ・当選者発表!

5月8日(日)、鉄の展示館・中心市街地コミュニティセンターにおいて、広報4月号でお知らせした、人間国宝「故宮入行平刀匠」顕彰碑の重さを当てるクイズの当選者発表が行われました。

クイズの正解はなんと**32.4t!** クイズに応募してくださった多くの方の予想を裏切り、結果としてはかなりの難問になってしまったのかもしれませんが。皆さんはどれくらいの重さだと予想しましたか?

そして、32.4tに一番近い数値を予想した応募者は、中学1年生の**金子夢歩さん**(網掛)でした。応募値は35tで、正解との差は2.6tです。夢歩さんに次いで近かったのが中島長俊さん(中之条)で、応募値は28.5tでした。1位の夢歩さんには宮入小左衛門行平刀匠が打った切出しが、2位以下の方々には玉鋼と鉄の展示館・湯さん館共通入場券が送られました。



当選者インタビュー 金子夢歩さん

ちょっと悩みましたが、「たぶんこれくらいかな」って、ほとんど直感で応募しました。まさか当たるとは思っていなかったので、嬉しいです!



当選者の皆さん、おめでとうございます



見事、鉄の展示館へ移された顕彰碑

先だって行われた顕彰碑移動作業の様子はこちらでお伝えします。



AM7:00 夢の湯にて出発待機中



8:30 横町通りに巨大顕彰碑登場!



8:40 角を曲がるのに奮闘中



11:20 着地が決め手。そーと、そーと



11:00 クレーンで持ち上げる!



10:00 近所の方も碑の大きさにビックリ



8:50 クレーンのケーブルで引っ張る

隣保館ふれあい交流フェスティバルを開催します

◆期日 6月25日(土)、26日(日)

◆場所 坂城町隣保館

【6月25日(土) 午前9時～午後8時】

◇作品展

隣保館で活動されているサークル「ちぎり絵教室」「るつぽ俳句会」「手芸てまり」「絵手がみ」「ベスト会」などで創作された作品展です。

◇クラブ・サークル・教室交歓会 午前9時30分～

「太極拳」「オカリナ教室」「坂城コーラス」「グループすみれ」「ダンスクラブ」など、隣保館で学習している皆さんの発表を見たり、聞いたり、一緒に楽しみながら交流しましょう。

◇体験・ふれあい交流会 午前11時～ 体験コーナー(そば打ち、手話など)

◇人権啓発映画上映会 午後1時～

◇ふれあい楽習(コンサート) 午後6時30分～

【6月26日(日) 午前9時～正午】

◇作品展

◇スマイルポーリング大会 午前9時30分～

◇健康相談(血圧測定)など

◎問い合わせ先 坂城町隣保館 ☎・有線82-6603



インフォメーション @さかき

金婚式を迎えられた皆さんへ

金婚式を迎えられたご夫婦をお祝いする合同金婚式を開催する予定です。

今年該当するのは、昭和30年1月1日から同年12月31日までに入籍し、現在町内にお住まいのご夫婦です。該当される方は6月27日(月)までにお知らせください。

◎連絡・問い合わせ先

福祉課福祉係

☎82-3111 (内線132)

有線88-1028

大豆入りご飯・大豆入り変わり 松前漬け・ふきの砂糖煮体験教室

大豆を使って、風味のよい変わりご飯と松前漬けを作ります。季節のふきを使い、保存のできる砂糖菓子も作ります。手軽においしいご飯を味わって、農繁期を元気に過ごしましょう。

◆日時 6月8日(水)、18日(土)、22日(水)

午前9時30分～

◆場所 びんぐしの里農産物加工センター

◆募集人員 各回とも18名

◆参加料 1,500円(当日お持ちください)

◎申込・問い合わせ先

味ロジックわくわくさかき

☎・有線82-0141

日韓友好40周年記念陶芸展 (日韓陶芸展)開催のお知らせ

坂城町合併50周年記念事業として、日韓友好40周年を記念し日韓陶芸展を開催します。

◆開催日 7月17日(日)

午前9時～午後6時

18日(月)

午前9時～午後3時

◆場所 坂城テクノセンター

※詳細は追って広報でお知らせします。

◎問い合わせ先

商工課労政係

☎82-3111 (内線153)

有線88-1037

町税等の納入

第1期の納付期限は

6月30日(木)です

6月は町県民税(第1期)及び納期前納付(全納)の納付月です。納付書の場合は、納期限までに最寄りの金融機関で納入してください。口座振替は、6月30日が振替日となります。納入方法、口座の変更等を希望される方は、6月20日(月)までにご連絡ください。

◎連絡・問い合わせ先

税務課収税係

☎・82-3111 (内線142)

有線88-1032

第25回 町民ゴルフ大会

ゴルフの技術と体力向上、健康の増進、そして親睦を図ることを目的に、町民ゴルフ大会を開催します。

◆期日 7月24日(日)

◆会場

浅間高原カントリークラブ

◆参加費 3,000円(プレー代、食事代等は別途に各自負担)

◆申込期間 6月25日～7月10日
(スタート希望時間は先着順に承ります)

◆参加資格

- ・個人戦 町民もしくは町内勤務者。グループでの参加可能(但し4名のハンデが100以下)
- ・団体戦 分館による対抗戦

◎申込・問い合わせ先

こだまの森ゴルフクラブ

☎82-1331

生涯学習課スポーツ振興係

☎82-2069

有線82-6349

合併50周年記念 坂城町長杯ローズカップ ビーチボール大会

◆日時 7月10日(日)

午前8時～

◆会場 坂城中学校 体育館

◆競技部門

- ・女子の部
- ・男子の部
- ・混合の部

◆チーム編成 1チーム、監督を

含め7名以内で編成(ただし、監督がプレーする場合は6名以内)

◆参加費 1チーム2,000円

◆申込締切 6月30日(木)

◎申込・問い合わせ先

文化センター内 生涯学習課

スポーツ振興係

☎82-2069

有線82-6349

さかきふれあい大学 第1回教養講座を開催します

◆演題 夢の道しるべ「人として大切なもの」



◆講師 春日美奈子さん(日名沢出身 國學院短期大学講師、早稲田マスコミセミナー講師)

◆日時 6月25日(土)

午後1時30分～3時

◆場所 文化センター 大会議室

※参加費・申し込みは不要です

◎問い合わせ先

文化センター内 生涯学習課
生涯学習係

☎・有線82-2069



当番医(医科・歯科)

6月 5日(日)	油井医院 竹内歯科医院	【町 横 尾】 【千曲市稲荷山】	☎・有線82-5155 ☎(026) 272-7050
12日(日)	とよき内科 樽沼歯科医院	【千曲市上町】 【千曲市内川】	☎(026) 276-0413 ☎(026) 261-5005
19日(日)	中島医院 あかいけ歯科クリニック	【千曲市上山田】 【 鼠 】	☎(026) 275-0111 ☎81-3377
26日(日)	安里医院 こみやま歯科医院	【千曲市内川】 【千曲市力石】	☎(026) 275-7800 ☎81-7011
7月 3日(日)	いろかわ医院 しおいり歯科医院	【立 町】 【千曲市雨宮】	☎・有線82-2143 ☎(026) 273-8080
10日(日)	さかき生協診療所 柳沢歯科医院	【中 之 条】 【千曲市稲荷山】	☎・有線82-0101 ☎(026) 273-5638

※診療時間

医科：午前9時～午後5時

歯科：午前9時～正午

※都合により、変更になる場合がありますので、当番医を利用される場合は電話、新聞等で確認をしてください。

健 診

保健センター ☎82-3111 (内線511、512)

有線 88-1047

●6月の健診

☆リハビリ教室・リハビリ訪問

1日・8日・15日・22日・29日(水)

☆乳幼児健診 (実施場所は保健センター)

4ヵ月児健康診査 (H17年2月生)

14日(火) 午後1時集合

7ヵ月児健康相談 (H16年11月生)

28日(火) 午前9時30分集合

1歳児健康相談 (H16年4月・5月生)

24日(火) 午前9時30分集合

1歳6ヵ月児健康診査 (H15年10月・11月生)

15日(水) 午後1時集合

3歳児健康診査 (H13年12月21日～H14年3月5日生)

30日(木) 午後1時集合

粗大ごみの回収

19日(日)	午前8時30分～10時 日精樹脂工業(株)駐車場
--------	-----------------------------

相談日 6月

相談	日時/場所	
心配ごと相談	10日(金)	午前9時～正午
	20日(月)	役場第4会議室(3階)
	10日は司法書士による法律相談をあわせて開設 20日は弁護士による法律相談をあわせて開設 (弁護士による相談は、午前9時30分～11時30分)	
年金相談	24日(金)	午前9時30分～午後3時 役場第4会議室(3階)
行政相談	15日(水)	午前9時～正午 役場第4会議室(3階)
ハローワーク出張相談	毎週月曜日(祝・祭日を除く)	午前10時～午後3時 坂城テクノセンター

●まちのうごき

(5月1日現在)

※()は前月比

世帯数	5,621	(-1)
人口	16,543	(-23)
男	8,120	(-12)
女	8,423	(-11)

●まちの交通事故

(4月30日現在)

※()は前年比

件数	25件	(-10)
死者	1人	(+1)
負傷者	33人	(-22)

植物の管理

『コンテナガーデンの季節別管理について』

お話し：前沢新一さん(御所沢)

1年中でもっとも花やみどりが美しく、植え込みにも生育にも最適な季節がやってきました。2月4月に寄せ植えした花を上手に育てれば、6月から初秋まで咲き続けることができます。寄せ植えはできるだけ日当たりがよく、風通しがよい場所に置き、天気の良い日の昼間にたっぷりと水を与えます。花が咲いている間は、追肥として液肥を薄めにして与えます。花がら摘みをこまめに行ったり、枯葉を取り除いたり、害虫に注意したり、きめ細やかな手入れが大切です。宿根草や四季咲きのものは、花が終わったら切り戻しておくと9月から晩秋にかけても花が楽しめます。球根のものも、同様に花が終わったら掘り起こして日陰に保存し、秋に植えれば来春に花が咲きます。長雨が続く梅雨の間はたまに室内に入れるなどして、雨に当たらないようにします。

梅雨が終わって、本格的な夏を迎えたら、できるだけ風通しがよく、強い日差しが当たらない場所に移します。西日は簾をかけるなどして、遮るようにしてください。水は朝と夕方の涼しいときにたっぷりと与えます。ハダニなどの害虫を防ぐために、朝と夕方に葉水することも忘れずに。肥料はほとんど必要ありません。

冬に咲く植物は、まだ暖かい9月から10月に植え込みをするといでしょう。水は土の表面が乾いたらたっぷりと与えます。花がずっと咲いていたり、生育がよい株には液肥を与えてください。冬は水をやりすぎると根が腐ってします。土の表面が乾いた状態で、暖かい日の午前中に水を与えるといでしょう。宿根草は枯れても、水をやり忘れないようにして冬を越させます。上手に冬が過ぎれば、翌年には一回り大きな花をつけ、より見事な寄せ植えとなるでしょう。

図書館へ行く

町立図書館 ☎・有線82-3371

開館時間 午前10時～午後6時

本の予約、リクエストはお気軽に
お問い合わせください。

6月の催し物

☆おはなし会 11日(土) 午後2時～

☆としょかん講座

「源氏物語を読む」

18日(土) 午後2時～ 講師：塚田睦樹さん

「文章の書き方講座」

25日(土) 午後1時30分～ 講師：長島伸一さん

「点字・点訳講座」

7日、21日(火) 午後2時～ 講師：山口静枝さん

新着図書

☆おすすめの本☆



この人、この言葉
－童話作家が出会った40人－
(はま みつを)著

一休禅師、トルストイなどの世界的な著名人から、地元信州にゆかりの人々まで、童話作家・はまみつを氏が、深い感銘を受けた40人の言葉に寄せる思いを語る1冊。

一般図書

- ・私の夢、俺の希望 (瀬戸内寂聴・義家弘介 著)
- ・育てる 食べる 楽しむ スプラウト&ベビーリーフ (家の光協会)
- ・ブランドと百円ショップ (堺屋太一 著)
- ・数学はこんなところで役に立つ (白鳥春彦 著)
- ・クール・ムーンライト (A・ジョンソン 作)
- ・携帯電話の不思議 ～そのカラクリを解く～

児童図書

- ・はくしゅぱちぱち (つちだ よしはる 作・絵)
- ・くまざわくんのたからもの (きたざわ ようこ 作)
- ・根津あかね (いわむら かずお 作)

休館日

■の日は休館です。

日	月	火	水	木	金	土
*	*	*	1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	*	*

有線

6月の番組表

	番組名	内容/出演
1日(水)	こちら119番	危険物安全週間 消防署
5日(日)	楽しい民話	かえるのおぼうさん 込山岡田由貴子さん
9日(木)	わが家の花は元気で	植物の管理 御所沢 前沢 新一さん
12日(日)	楽しい民話	金井青木 典子さん
14日(火)	信号は赤です	交通事故防止 坂城町交番 真岸所長
16日(木)	川柳	J A文芸から 選者 市川きみえさん
19日(日)	楽しい民話	かえるの恩返し 鼠 玉井かつ子さん
21日(火)	税務署だより	契約書や領収書と印紙税 上田税務署
26日(日)	楽しい民話	旭ヶ丘 中村 秀子さん
28日(火)	明るい消費生活	最近の消費生活相談から 長野消費生活センター

チャンネル放送番組

操作方法是 9・4・チャンネル番号

終了するとき 9・4・0

チャンネル番号 6/1～6/30

- 1..... 音楽放送
- 2..... FM長野
- 3..... NHK・FM
- 4..... 音楽放送
- 5..... 音楽放送

坂城町有線放送電話

☎82-3111 (内線222)

有線88-1000

加入推進キャンペーン実施中
4月～6月

有線加入料(32,000円)が無料!

※キャンペーン期間中でも、電話機代、加入にかかる工事代と使用料(月額1,400円)が別途かかります。なお加入後2年間は廃止できません。(一時的な加入は対象外とします)

◎申込・問い合わせ先

有線本部

☎82-3111(内線222) 有線88-1000

警察署からのお知らせ

6月は外国人労働者の 不法就労防止月間です

『外国人労働者の不法就労防止』

外国人を雇用しようとする場合は、仕事の内容が在留資格の範囲内の活動か、在留期間を過ぎていないか確認してください。

正規の入国手続きを取らず、不法に入国したり、定められた在留期間が切れた後、不法に残

留して就労する外国人や、正規の在留資格を持っているが、許可を得ないでその資格で認めら

れた活動以外の活動をしている外国人を、「不法就労外国人」といい、これらの者を雇用して

不法に働かせた場合には「不法就労助長罪」として処罰されます。

事業主の皆さんは、外国人を雇用する際、

- ・パスポートの上陸許可証印
- ・外国人登録証明書
- ・就労資格証明書

などを確実に確認し、就労させようと思っている仕事の内容が在留資格の範囲内の活動か、在

留期間を過ぎていないか確認しましょう。

不明な点は千曲警察署か、東京入国管理局 長野出張所までお問い合わせください。

◎問い合わせ先

千曲警察署

☎(026)272-0110

東京入国管理局 長野出張所

☎(026)232-3317



7月1日から住民異動の届け出の際に本人確認を行います

最近、全国的に、本人の知らない間に第三者が本人になりすまし、転出・転入届を行い、住所が勝手に移されるというような虚偽の届け出事件が発生しています。

このような事件の発生を防ぐため、住民異動の届け出をする際に、本人を確認できる運転免許証やパスポートなどの提示が必要となります。

■本人確認が必要な届け出■

転入届、転出届、転居届、世帯変更届

■本人確認の対象者■

届出書を窓口で持参した方が対象

■届出をする際に必要なもの■

- ・運転免許証
- ・パスポート
- ・住民基本台帳カード（写真付きのもの）

上記のいずれか、または写真が貼り付けられた官公庁発行の免許証、許可証、資格証明書などで有効期限内のもの

■本人確認ができない場合■

運転免許証やパスポートなどがなく、本人確認ができなくても届け出はできます。この場合は、後日、本人確認ができなかった届出人に対し、届け出があったことを郵便でお知らせします。

■代わりの方が届出書を持参した場合■

届出人本人（異動者）に対し、届け出があったことを郵便でお知らせします。

◎問い合わせ先 住民環境課住民係

☎82-3111（内線122、123）

有線88-1022、88-1023



長野大学・坂城町講座[前期]

講座名:現場で取り組む「環境管理」

京都議定書が発効し、国、自治体、企業の環境対応は待ったなしとなりました。
特にCO₂削減問題は深刻です。省エネをはじめとする環境管理を、生産の現場で
自分の問題として考えてみましょう。

- ◆会 場 B.I プラザさかき（坂城駅前）
- ◆定 員 15名
- ◆講 師 長野大学産業社会学部教授 表 秀孝さん
- ◆受講料 2,000円
- ◆申込開始 6月13日（月）～定員になり次第締め切り

	日 時	内 容
1	7月13日(水)	なぜ環境管理が必要となったのか
2	7月20日(水)	ISO14001をはじめとする環境管理システム
3	7月27日(水)	職場環境チェック点検
4	8月 3日(水)	改善提案
5	8月10日(水)	改善発表会

◎申込・問い合わせ先 長野大学生涯学習センター ☎39-0007

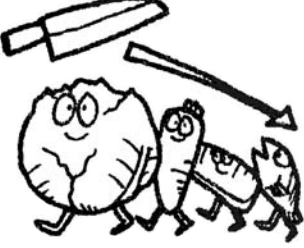
学校給食センターだより

学校給食センター ☎・有線82-2559

衛生に気をつけましょう

新緑がまぶしい季節になりました。ポカポカ陽気で気持ちのいい、とても過ごしやすい時期ですが、細菌の動きも活発になり始める時期です。

日常生活の中で気をつけたいことをあげてみました。ぜひ参考にしてください。

手洗い 衛生の基本! 料理をするとき 掃除のあと ペットをさわったあと 外から帰ったら  石けんでよく洗いましょう。	食事を作るとき まな板で切るとき「生で食べるもの」は先に切り、火を通す前の「肉、魚」は後から切りましょう。  肉、魚、卵を調理した後は、手を洗ってから次の調理に取りかかりましょう。	乾燥 まな板、包丁、ふきん、スポンジ  乾かすことで細菌の増加を防ぎます。	食品の保存 冷蔵庫の過信は禁物! 保存温度 ・肉や牛乳、乳製品 …… 10℃以下 ・魚、とうふ …… 5℃以下 ・野菜類 …… 10℃前後  週に一度は中を確認し、清掃しましょう
---	--	--	--

植樹祭開催 ひのきなど1000本を植える

5月2日（月）、和平の町有林において、町合併50周年と、学有林40周年を記念した植樹祭が行われました。

坂城小学校の児童、保護者、町林業委員会、来賓、一般参加者などあわせて約300人の参加者が集まり、ひのきや、中部電力から寄贈されたシラカシなど1000本の苗木が植えられました。

学有林作業として参加した児童たちは、われ先にと競うようにして、楽しそうに苗木を植えていました。



学校だより —村上小学校— 『楽しみにしていた遠足』

3年 小宮山 絹代

前の日の夜、雨がふったので、てるてるぼうずを作りました。そしたら晴れてくれたのでうれしかったです。

自在神社へ行くと、村上村の役場のあった所を見て、わたしは少しびっくりしました。どんだんいくと、自在神社が見えました。かいだんを上るのがたいていへんで、数えてみると五百近くありました。わたしは、あせだくで、はんそでになりました。少し休んで山の中へ入って行きました。坂道なので登るのがたいへんでした。友だちとはげましながら登りました。登って行く

とだんだん明るくなり、ちょうど上についた時うれしかったです。

少しあそんでいたら、ワラビをみつけました。さがしてみるというばいありました。とつたからお昼にしました。おべんとうをあけると、わたしが食べたいものばかり入っていました。お母さんが朝早く起きて作ってくれたので、とってもおいしかったです。

帰り道は、音楽の時間に習った曲をいろいろ歌いながら歩きました。山の下を歩いているとおまわりする所で、わたしは「家ぞくみんなけんこうですごせすように」とおまわりして



来ました。遠足楽しかったし、いい思い出になりました。家ぞくで行けたら、わたしがあんなにしたいです。

交番だより

坂城町交番 ☎・有線82-2008

振り込め詐欺被害の防止

最近、あるお年寄りの家にも男の声で、
「孫だけ……」
と電話があり、お婆さんが、
「○○かい？」
と、お孫さんの名前を呼んだところ、
「そうそう。今度俺の電話番号が変わったから、何か用があったらそこへ電話して」
と、携帯電話の番号を言うので、お婆さんは不思議にも思わず番号をメモしたそうです。

その翌日、娘さんと会ったお婆さんが、何の気なしに、「○○の電話番号が変わったんだね」と話したところ、そんな事実はないことが分かり、警察に電話をしてきたのです。

この電話では、お婆さんの孫を騙った男は金銭の要求などはしていません。しかし、お婆さんがその電話のことを忘れた頃、もしかしたら、「お宅のお孫さんが交通事故を起こして、示談金を払わなければ逮捕される」というような詐欺の電話がかかってくるかもしれません。

そのとき、お婆さんがメモしていた偽の電話番号に電話すれば、お孫さんを騙った男が出て、嘘を信じ込まされてしまうかもしれないのです。

振り込め詐欺は今も手を変え品を変えて続発しています。電話でいわれないお金を要求するような相手を信じてはいけません。ご家族の誰かが事故を起こしたと言われても、まずはご家族を信じることです。

自分だけで判断してお金を振り込んだりせず、必ずご家族の誰かに確認しましょう。そして、おかしいと思ったら警察に連絡してください。

子育て支援センターだより

子育て支援センター
☎・有線82-2291

●太陽・水・どろんこの季節をじゅうぶん楽しませてあげましょう

いよいよ暑い季節がやってきます。この季節は子どもたちにとって絶好の遊びのチャンス。みんな太陽、水、どろんこが大好き！ こんな素敵な玩具はありません。でも最近は、そのどろんこ遊びの場所がコンクリートで固められ、子どもたちが遊びにくくなってきています。でも、幼稚園と保育園にはそれらが全部揃っています。ご自宅の庭にも紫外線を避け、木陰で遊べるような環境を作り、屋外でいっぱい遊ばせてあげましょう。

小さい頃にこのような体験を充分にさせることは、皮膚感覚を通し、子どもの自律神経を強くします。また、遊びの中で、物の大きさや、重さ、数の違いなどを実感することは、科学的思考の土台となる「量の不安」概念の形成のためにも欠かせない、大切なことなのです。



●6月の行事予定 [時間正確に集合してください]

	内 容	
1日(水)	子育て懇談会 各グループの役員の皆さん、ご出席ください。	午前10時
3日(金)	歯科衛生講座 講師はお馴染みの沓掛里佳さんです。	午前10時
9日(木)	1才までの子育て&あそび (にんじんグループ) 赤ちゃん体操 竹中禎子先生のお話 持ち物:バスタオル	午前10時
10日(金)	講演会「ママは栄養士…子どもの体を守るのはアナタ！」 講師:日本食育協会食育指導士 塩入陽子さん	午前10時
15日(水)	スクスク広場「なかよしリズム」 持ち物:帽子、タオル又はハンカチ	午前10時
17日(金)	第1回つくしんぼ教室 巡回児童相談日 長野福祉事務所 山口家庭児童相談員 ご希望の方は申込用紙にて申し込みください。	午前10時 午後1時～ (4時まで)
21日(火)	ボランティア懇談会	午後1時
23日(木)	おひさま広場「砂、水あそび」 持ち物:帽子、着替え	午後1時
24日(金)	1才までの子育て&あそび (にんじんグループ) 測定と離乳食のお話 保育士さんと栄養士さんのお話です。 持ち物:バスタオル	午前10時
29日(水)	スクスク広場「星にねがいを」 場所:坂城保育園リズム室	午前10時

◆場 所: 子育て支援センター

◆持ち物: 飲み物、着替え、お手ふき、おむつまたはパンツはいつもお持ちください。

●子育てグループの予定

お気軽にお出かけください。

詳しい内容等は、グループの代表者またはセンターへお問い合わせください。

赤ちゃん小组 (毎週月曜日)

6日: リズム体操 13日: おやつ作り
20日: 戸外あそび
27日: うたと赤ちゃん体操
代表: 宮下美恵子さん ☎82-3505

サークルどんぐり (第1・3火曜日)

7日: お花のアレンジメント
21日: てるてる坊主づくり
代表: 滝沢 由江さん ☎82-6459

スコレ母親教室

14日(火) 金子通子さんと懇談
代表: 川島 邦子さん ☎82-6347

まざあぐうす (毎週木曜日)

2日: バザー (子育て支援センター)
9・16・30日: 体をつかってあそぼう (武道館)
23日: センターの行事と合流 (子育て支援センター)
代表: 望月 里枝さん ☎82-2217

元気にあそぼうグリとグラ (第2・4水曜日)

8日: リズムあそび
22日: 春の料理教室
代表: 小林さやかさん
☎090-4742-5713

◆時 間: 午前10時～

◆場 所: 子育て支援センター
武道館 (まざあぐうすのみ)

◆持ち物: 飲み物、おむつ、お手ふき

☆午後、お昼寝が済んでから遊びにお出かけくださっても結構です。

容器包装類の分別をもう一度確認しましょう

平成15年度から始まった容器包装の分別も3年目となり、ご家庭での分別の意識が定着しつつありますが、平成15年度に比べ、分別収集2年目の平成16年度では、容器包装類の収集量が減少しています。

容器包装の対象品目は多種多様にあるため、結果として可燃ごみへ混入してしまうケースが多く

見受けられます。

収集された容器包装類は(財)日本容器包装リサイクル協会を通じ、衣類や紙などの様々な商品の原料として再利用されています。

各ご家庭にお配りした「ごみの出し方」のパンフレットを改めて確認するなどして、容器包装の分別をもう一度見直してみましょう。

容器包装収集量集計表

	平成15年度	平成16年度	前年比
プラスチック製容器包装	101.37 t	92.46 t	8.8%減
紙製容器包装	59.05 t	52.63 t	10.9%減

◆可燃ごみに混入が目立つ容器包装資源物◆

次の品目は容器包装類です。**可燃ごみに混入させないようにしてください**

種 類	品 目
プラスチック製容器包装	・ペットボトルのキャップ ・コンビニエンスストアの弁当容器など ・たばこやCDの外包装フィルム ・発泡スチロール ・みかん、玉ねぎなどを入れたネット ・レトルト食品のパック ・ラップ（商品として包装されたラップ）
紙製容器包装	・パックジュースなどの容器 ・割り箸の袋 ・お菓子の包み紙

☆「汚れているから可燃ごみ」ではなく、可燃ごみとして扱えるのは「どうしても汚れが取れない場合のみ」です！

◎問い合わせ先

住民環境課環境保全係 ☎82-3111（内線125） 有線88-1025

第43回 長野大学公開講座

◆テーマ 北欧と日本 障害者の人権とIT

◆講師 蘭部英夫(全国障害者問題研究会事務局長)

◆講演概要

近年、情報通信技術の高度化と普及によって、ITは障害者の社会参加と自立の可能性を拓くものとして、障害当事者や関係者などから注目されています。

障害者にとって情報アクセス、情報発信は現代の基本的な人権とも指摘されています。しかしながら、障害者のIT利用のためにはハード面やソフト面のバリアだけでなく、社会的な特別な支援が必要とされています。

本公演では、福祉とITの先進国といわれる北欧と、わが国の障害者のIT利用の現状および問題点を事例と調査資料などによって解説し、制度や支援などの今後の課題を考察します。

◆日時 7月9日（土） 午後1時～3時

◆場所 長野大学附属図書館3階 リプロホール

◆入場無料

◎問い合わせ先

長野大学生涯学習センター事務局

☎39-0007

食改協おすすめメニュー

きゃべつの せん切り サラダ



〔材料〕 4人分

きゃべつ	200 g
にんじん	40 g
ピーマン	40 g
玉ねぎ	40 g
ハム	2 枚

・カレーマヨネーズ

マヨネーズ	大さじ 2
カレー粉	小さじ ½
レモン汁	小さじ ½

野菜用塩	小さじ ½
野菜用レモン汁	大さじ ½

パセリ	少々
-----	----

〔作り方〕

- ①野菜は5cm長さのせん切り。
- ②ハムもせん切りにする。
- ③①を塩とレモン汁で下味つけし、水気を切る
- ④カレーマヨネーズを作り、野菜とハムをあえ、パセリを飾る。
- ⑤お好みでグレープフルーツも盛り付ける

お知らせ

児童虐待・DV24時間 ホットライン開設のお知らせ

長野県は、児童虐待及びDV（ドメスティック・バイオレンス＝配偶者間暴力）に関する通告・通報及び相談に対し、24時間相談員が電話にて受け付ける窓口を設置します。

常時専任の電話相談員が適切に対応し、相談内容についての秘密は守られます。

長野県は、被害を受けている方や、悩みを抱えている方の心と体を守ります。

☎(026)391-2410

◎事業全体に関する問い合わせ先
長野県社会部青少年家庭児童福祉ユニット

☎(026)235-7099

地域医療講演会のお知らせ

長野赤十字上山田病院主催による病気に関しての講演会を開催します。

当日は医師・薬剤師・看護師などによる健康相談も実施しますので、お問い合わせの上、気軽にお越しください。

◆日時 6月26日（日）

午後2時～3時30分
（健康相談は午後1時～）

◆会場 千曲市総合観光会館

◆入場料 無料

◆テーマ

- ・痛みの治療
- ・ここが知りたい
～前立腺肥大症と前立腺がん～
- ・漢方治療

◆講師

- ・松下友彦 医師（長野赤十字上山田病院 泌尿器科部長）
- ・塚田 充 医師（長野赤十字上山田病院 麻酔科部長）

◆後援 千曲市 坂城町

◎問い合わせ先

長野赤十字上山田病院総務課

☎(026)275-1581

千曲・坂城福祉支援ネット 第1回全体会開催のお知らせ

千曲市、坂城町の地域福祉やまちづくりをみんなで築く千曲・坂城福祉支援ネットの全体会を開催します。一般の皆様参加もお待ちしております。

◆日時 6月15日（水）

午前9時30分～12時

◆場所 千曲市総合観光会館2階会議室

◆会議内容

- ・平成17年度の動き（行政説明）
- ・支援ネット各部会からの報告と提案
- ・情報交換

◎問い合わせ先

稲荷山医療福祉センター相談室

☎(026)272-1435

FAX(026)273-5119

住宅金融公庫からのお知らせ

「フラット35」は住宅金融公庫がバックアップする民間金融公庫の長期固定金利の住宅ローンです。

- ・最長35年間の長期固定金利
- ・融資限度額最高8,000万円
- ・保証料0円、繰上返済手数料0円
- ・住宅の質を確保
- ・中古住宅の取得も対象
- ・フラット35と公庫財形住宅融資との併用も可能

詳しくは、住宅金融公庫のホームページをご覧ください。公庫支店までお問い合わせください。

住宅金融公庫ホームページ

<http://www.jyukou.go.jp/>

住宅金融公庫関東支店

フラット35ホットライン

☎(027)232-6000



第28回町民まつり 開催のお知らせ

坂城どんどん

◆期日 7月30日(土)
◆場所 横町・立町通り

今年も郷土のまつり「坂城どんどん」を開催します。
本年は坂城町合併50周年を迎えた記念すべき年です。
大勢の皆さんのイベント参加や「おどり流し」によって、
にぎやかなお祭りを盛り上げましょう！
イベント内容などについては、次号広報にてお知らせ
する予定です。

◎問い合わせ先

商工課 ☎82-3111 (内線154)
有線88-1037



▲大いに盛り上がった第27回坂城どんどん



ニリンソウが見事に 咲きました



南条、さかき美山園脇から太郎山林道を車で5分ほど
登り、さらに徒歩で5分ほど入った山林で、ニリンソウ
の群落が見事に咲き誇っていました。今年は5月初旬から
下旬にかけて花が楽しめたようです。美しい花のある
素晴らしい自然を大切にしたいですね。

■編集・発行

〒389-0692 坂城町役場企画調整課
長野県埴科郡坂城町大字坂城10050

☎(0268) 82-3111

FAX (0268) 82-8307

●ホームページ <http://www.town.sakaki.nagano.jp/>

●E-mail kikaku@town.sakaki.nagano.jp

■印 刷 滝沢印刷 (坂城町)

ずず育って



川島 和佳奈ちゃん(2 歳)

隆太郎く ん(6ヵ月)

隆教さん・和美さん〈上五明・本道〉

何かと面倒見のいいお姉ちゃん。

ときどきヤキモチもやいて、ちょっぴり意
地悪もしちゃうけど、今日は2人仲良く並ん
でスマイル！

優しいお姉ちゃんと甘えん坊の弟です。